

**RÈGLEMENT 2023-1098
MODIFIANT LE RÈGLEMENT 2011-798
CONCERNANT LA TARIFICATION DES SERVICES
DISPENSÉS PAR LA VILLE DE BAIE-COMEAU**

CONSIDÉRANT QU' il y a lieu de modifier ce règlement afin d'appliquer une augmentation à la plupart des tarifs municipaux et de mettre à jour les montants exigés pour le dépôt d'une plainte à l'égard du rôle d'évaluation foncière;

CONSIDÉRANT QU' un avis de motion du présent règlement a été donné à la séance publique du conseil municipal tenue le 11 décembre 2023 et que le projet de règlement a été déposé à cette même séance.

POUR CES MOTIFS, LE CONSEIL MUNICIPAL DÉCRÈTE CE QUI SUIT :

ARTICLE 1 PRÉAMBULE

Le préambule du présent règlement en fait partie intégrante.

ARTICLE 2

L'annexe A est remplacée par la suivante :

« **ANNEXE A**

| | <u>Coût</u> |
|--|-------------------------|
| a) Abonnement annuel aux règlements municipaux | |
| . Par transmission électronique | 32,25 \$ |
| b) Manuel d'application des règlements municipaux | |
| . Par transmission électronique | 32,25 \$ |
| . Format papier | 214,25 \$ |
| c) Copie d'un règlement municipal à l'unité | |
| . Par transmission électronique | Gratuit |
| . Format papier | Tarif de la Loi d'accès |
| d) Copie d'un procès-verbal à l'unité | |
| . Par transmission électronique | Gratuit |
| . Format papier | Tarif de la Loi d'accès |
| e) Manuel d'application de la réglementation d'urbanisme (format papier) | 268,30 \$ |
| . Mise à jour annuelle du manuel | 160,15 \$ |
| . Copie de plans du Règlement de zonage | 107,10 \$ |
| . Copie de plans d'urbanisme | 107,10 \$ |



| | | |
|----|--|--|
| f) | Manuel des dérogations mineures | 268,30 \$ |
| | . Mise à jour annuelle du manuel | 160,15 \$ |
| g) | Demande de modification au zonage | |
| | . Ouverture et analyse du dossier | 535,60 \$ |
| | . Traitement de la demande | 1 071,20 \$ |
| h) | Demande de permis d'événement qui nécessite une visite des lieux par un officier municipal (service de boissons alcooliques) | 21,85 \$ |
| i) | Compte de taxes annuel pour chaque année additionnelle lors d'une même demande | 5,45 \$ + 2,20 \$ |
| j) | Cassette audio | Tarif de la Loi d'accès |
| k) | Rapport financier annuel de la Municipalité | |
| | . Par transmission électronique | Gratuit |
| | . Format papier | Tarif de la Loi d'accès |
| l) | Programme triennal d'immobilisations | 5,45 \$ |
| m) | Pages dactylographiées, manuscrites ou imprimées | Tarif de la Loi d'accès |
| n) | Rapport d'événement ou d'accident | Tarif de la Loi d'accès |
| o) | Rapport d'incendie | Tarif de la Loi d'accès |
| p) | Document informatisé sur disquette, CD, DVD, carte mémoire, clé USB et autre support électronique du même genre | 0,55 \$ / mégaoctet |
| q) | Tout autre document demandé en vertu de la Loi d'accès à l'information | Tarif de la Loi d'accès |
| r) | Rapport statistique des permis de construction | |
| | <u>Transmission format papier</u> | |
| | . mensuel | 21,85 \$ |
| | . annuel | 117,50 \$ |
| | <u>Transmission format électronique</u> | |
| | . mensuel | 10,90 \$ |
| | . annuel | 54,10 \$ |
| s) | Frais de dépistage | Selon les coûts réels facturés à la Municipalité |
| t) | Location de la salle de la cour municipale incluant l'enregistrement mécanique | 107,10 \$ / demi-journée 214,25 \$ / journée |



- u) Requête par les institutions financières d'informations relatives au rôle d'évaluation et de perception (relevé de compte, (confirmation de paiement, etc.) 27,05 \$ / requête
- v) Traitement d'un dossier relatif à la suspension d'un permis de conduire émanant d'une cour municipale autre que la cour municipale commune de Baie-Comeau 21,85 \$
- w) Remboursement de trop-perçu de constat d'infraction :
- . 10 \$ ou moins (minimum 30 jours après le paiement) Remboursement sur demande
 - . 10,01 \$ et plus (minimum 30 jours après le paiement) Remboursement automatique
- x) Paiement Internet des constats d'infraction par Constats Express 3,40 \$ / paiement complet
2,35 \$ / paiement partiel en vertu d'une entente de paiement
- y) Relevés de taxes incluant l'état de compte et les taxes 25 \$ / demande »

ARTICLE 3

L'annexe B est remplacée par la suivante :

«

ANNEXE B

| | <u>Coût</u> |
|---|-------------------------|
| A. <u>Documents pour appel d'offres (format papier ou numérique)</u> | |
| . Cahier d'appel d'offres VBC | 27,05 \$ |
| . Cahier d'appel d'offres firmes externes | 42,65 \$ |
| . Devis sans plans VBC ou firme | 27,05 \$ |
| * Devis avec plans < ou = à 11 " x 17 " VBC ou firme | 27,05 \$ |
| * Devis avec plans > 11 " x 17 " VBC ou firme | 160,15 \$ |
| B. <u>Plans</u> | |
| . Plan VBC, couleur, échelle 1 :5000 | 214,25 \$ |
| . Plan VBC, couleur, échelle 1 10000 | 107,10 \$ |
| . Plan général des rues | Tarif de la Loi d'accès |
| . Tout type de plan numérisé (prix pour chaque plan) | 268,30 \$ |
| C. <u>Autres plans</u> | |

| | <u>Format</u> | <u>Papier</u> | <u>Film</u> |
|---|----------------|---------------------|---------------------|
| | En mètre carré | Prix au mètre carré | Prix au mètre carré |
| Plan de conception de VBC ou de firmes externes, rues | 0-10 | 8,05 \$ | 32,25 \$ |



| | | | |
|--|---------|---------|----------|
| Bâtiment ou autres | 10-20 | 4,40 \$ | 21,85 \$ |
| Cahier d'appel d'offres | 20 et + | 2,35 \$ | 10,90 \$ |
| Plan de compilation cadastrale | 0-10 | 6,75 \$ | 27,05 \$ |
| | 20-30 | 3,90 \$ | 16,10 \$ |
| Plan du Ministère ou autre plan de situation | 20 et + | 2,35 \$ | 10,90 \$ |

- * Les prix suivants ne sont valides que dans le cadre de la période de soumission prévue à l'appel d'offres; en dehors de cette période ou pour obtenir des copies additionnelles autres que celles fournies lors de l'appel d'offres, les tarifs prévus aux paragraphes C. et D. s'appliquent.

D. Utilisation de borne-fontaine et alimentation temporaire

- . Durant les heures normales de travail 214,25 \$
- . En dehors des heures normales de travail 428,50 \$

E. Vanne d'eau d'extérieur

- . Ouverture 54,10 \$
- . Fermeture 54,10 \$
- . Fermeture et ouverture dans un intervalle de moins de 30 minutes par le même employé municipal 54,10 \$
- . Chaque 30 minutes additionnelles 54,10 \$

Sans frais si la Municipalité change sa valve

En dehors des heures régulières de travail

- . Ouverture 251,70 \$
- . Fermeture 251,70 \$

F. Coupe de trottoirs et/ou bordures

Tous les travaux de coupe de trottoirs et/ou bordures effectués à la demande de citoyens leur seront facturés selon la liste de prix fournie par l'entrepreneur mandaté par la Ville de Baie-Comeau, dont les prix sont majorés de 15 % pour les frais d'administration.

G. Réparation et remplacement de trottoirs, bordures ou chaussées

Tous travaux privés nécessitant la démolition partielle ou totale d'un trottoir, d'une bordure ou de la chaussée publique doivent être exécutés aux frais de la personne ayant exigé ces travaux, et ce, selon le tarif suivant :

- . Réparation de trottoirs en béton 160,15 \$ / le mètre linéaire
- . Réparation de bordures en béton 107,10 \$ / le mètre linéaire
- . Réparation de bordures en granit 160,15 \$ / le mètre linéaire
- . Réparation d'asphalte 32,25 \$ / le mètre carré
- . Réparation du gazon 16,10 \$ / le mètre carré



H. Enlèvement d'affiches

Toute affiche positionnée illégalement sur la propriété publique est sujette à un tarif d'enlèvement unitaire établi à 21,85 \$ si elle est fixée au sol à l'aide de piquets, ou si elle est fixée à des poteaux municipaux à l'aide d'attaches rapides.

Toute affiche fixée à la propriété municipale par d'autres moyens impliquant des adhésifs est enlevée aux frais de son propriétaire à un coût unitaire de 107,10 \$.

I. Rétablissement du service d'électricité

En dehors des heures normales de travail 268,30 \$ »

ARTICLE 4

L'annexe C est remplacée par la suivante :

«

ANNEXE C

TARIFICATION DES PLATEAUX

Les taxes ne sont pas incluses dans les taux horaires ci-dessous.

Centre Henry-Leonard

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|----------------------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|-------------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Activité gratuite</u> | <u>Activité payante</u> |
| Salon Galerie du tapis 1 | Gratuit | 19,25 \$ | 26 \$ | 75 \$ |
| Salon Galerie du tapis 2 | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| Foyer | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| Hall | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| Boulodrome/Salle de tir | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| Salle Alice-Cloutier (dojo) | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| Léopold-Arsenault (muscultation) | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| Patineurs | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| Réunion | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| Glace « A » | Gratuit | 161,25 | 161,25 | 640,75 |
| Surface « A » | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 150 |
| Glace « B » | Gratuit | 150 | 150 | 600 |
| Surface « B » | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 150 |

Cours spéciaux printemps et été, glace « A » ou « B »

| | |
|--|----------|
| Personne ou groupe reconnu (associé) : | 18,25 \$ |
| Personne ou groupe non reconnu (associé) : | 37,50 \$ |

La Ville peut, par protocole d'entente avec un organisme public, convenir de tarifs différents de ceux prévus au présent règlement.



Centre Henri-Desjardins

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|--------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|-------------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Activité gratuite</u> | <u>Activité payante</u> |
| · Salle de réunion | Gratuit | 16,25 \$ | 19,25 \$ | 61,25 \$ |
| · Bar La Promenade | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| · Salle no 210 | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| · Glace « A » | Gratuit | 161,25 | 161,25 | 640,75 |
| · Surface « A » | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 150 |
| · Glace « B » | Gratuit | 150 | 150 | 600 |
| · Surface « B » | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 150 |

Cours spéciaux printemps et été, glace « A » ou « B »

| | |
|--|----------|
| · Personne ou groupe reconnu (associé) : | 18,25 \$ |
| · Personne ou groupe non reconnu (associé) : | 37,50 \$ |

La Ville peut, par protocole d'entente avec un organisme public, convenir de tarifs différents de ceux prévus au présent règlement.

Pavillon Mance

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|----------------------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| · Salles âge d'or « A » et « B » | Gratuit | 19,25 \$ | 26 \$ | 75 \$ |
| · Salle âge d'or « A » | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| · Salle âge d'or « B » | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| · Auditorium | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| · Studio orchestre | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| · Salle polyvalente | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| · Studio de danse | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| · Salle de réunion | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| · Salle la portée | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| · Loge artiste | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |

Centre des arts de Baie-Comeau

Lors de la tenue d'activités au centre des arts de Baie-Comeau, la tarification imposée à la Corporation de gestion de la salle de spectacle est de 38,50 \$ l'heure.

Carrefour-Maritime

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|----------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| · Salle d'exposition | Gratuit | 19,25 \$ | 26 \$ | 75 \$ |



Centre de ski du Mont Ti-Basse *

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|-------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| | . Bar | Gratuit | 26 \$ | 37,50 \$ |
| . Cafétéria | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |

* Des frais de conciergerie seront facturés en plus de la location de salle, en dehors de la saison de glisse

Pavillon du Lac

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|------------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| | . Surface | Gratuit | 63,50 \$ | 94,75 \$ |
| . Salle vue sur le lac | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Bar | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Salle de réunion | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |

Bibliothèque Alice-Lane

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|--|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| | . Salle de réunion | Gratuit | 16,25 \$ | 19,25 \$ |

L'Alternative

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|----------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| | . Salle d'exposition | Gratuit | 19,25 \$ | 26 \$ |
| . Salle de diffusion | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |

Pavillon Saint-Sacrement

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|---------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| | . Salle Saint-Laurent | Gratuit | 26 \$ | 37,50 \$ |
| . Salle Outardes | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| . Salle Manicouagan | Gratuit | 19,25 | 32,25 | 91,50 |
| . Salle Toulnostouc | Gratuit | 19,25 | 32,25 | 91,50 |
| . Salle Amédée | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| . Salle La Chasse | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |



École secondaire Serge-Bouchard

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|---------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| . Gymnase | Gratuit | 26 \$ | 37,50 \$ | 115,50 \$ |
| . Surface | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 210 |
| . Musculation | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| . Dojo | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| . BR-10 | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| . Piscine | Gratuit | 37,50 | 50 | 163,25 |
| . RCR | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |

Polyvalente des Baies

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| . Gymnase (1) | Gratuit | 26 \$ | 37,50 \$ | 115,50 \$ |
| . Surface | Gratuit | 43,75 | 56,25 | 210 |
| . Musculation | Gratuit | 19,25 | --- | --- |
| . Palestre | Gratuit | 19,25 | 26 | 75 |
| . DS-50 | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| . Aquarium | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| . Place publique | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |
| . Piscine | Gratuit | 32,25 | 42,75 | 142,50 |
| . Aire de lancer | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Local de boxe | Gratuit | 19,25 | --- | --- |

Stade Médard-Soucy

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|-------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| . Gymnase | Gratuit | 26 \$ | 37,50 \$ | 115,50 \$ |
| . Surface | Gratuit | 49 | 68,75 | --- |
| . Musculation | Gratuit | 19,25 | --- | --- |
| . Local théorique | Gratuit | 16,25 | 19,25 | 61,25 |

Stade des Baies

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|-----------------------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| . Terrain synthétique | Gratuit | 63,50 \$ | 94,75 \$ | 374,50 \$ |



Écoles primaires

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|---------|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| Gymnase | Gratuit | 24 \$ | 34,25 \$ | 97,75 \$ |

Autres

| | Personne / groupe reconnu | | Personne / groupe non reconnu | |
|---|---------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| | <u>Associé</u> | <u>Affilié</u> | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
| . Parcs municipaux * | Gratuit | Gratuit | 37,50 \$ | 115,50 \$ |
| . Piscines extérieures | Gratuit | 28 \$ | 56,25 | 220,50 |
| . Piste/pelouse | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Stationnements | Gratuit | --- | 37,50 | 115,50 |
| . Terrains de balle/volleyball de plage | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Terrains de soccer/football | Gratuit | 26 | 37,50 | 115,50 |
| . Terrains de tennis/pickleball | Gratuit | 10,50 | 15,75 | 46,75 |

* Excluant le parc des Pionniers

Particularité pour tous les organismes et usagers : Pour toute réservation engendrant des coûts supplémentaires, ceux-ci seront à la charge du demandeur.

Les taux mentionnés ci-dessous sont journaliers et les taxes ne sont pas incluses.

Centre Henry-Leonard

| | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
|-------------------------------|----------------------|---------------------|
| . Salon Galerie du tapis 1 | 250,75 \$ | 500,25 \$ |
| . Foyer | 250,75 | 500,25 |
| . Salon Galerie du tapis 2 | 250,75 | 500,25 |
| . Hall | 250,75 | 500,25 |
| . Salle Alice-Cloutier (dojo) | 374,50 | 748,75 |
| . Surface « A » | 1 250 | 2 500 |
| . Surface « B » | 1 250 | 2 500 |

Centre de ski du Mont Ti-Basse*

| | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
|--------------------|----------------------|---------------------|
| . Bar et cafétéria | 374,50 \$ | 909 \$ |

* Des frais de conciergerie seront facturés en plus de la location de salle en dehors de la saison de glisse

Carrefour-Maritime

| | <u>Accès gratuit</u> |
|----------------------|----------------------|
| . Salle d'exposition | 182 \$ |

Pavillon Mance

| | <u>Accès gratuit</u> |
|--------------|----------------------|
| . Auditorium | 374,50 \$ |



Pavillon Saint-Sacrement

| | <u>Accès gratuit</u> |
|-----------------------|----------------------|
| . Salle Saint-Laurent | 374,50 \$ |

Pavillon du Lac

| | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
|------------------|----------------------|---------------------|
| . Grande surface | 625 \$ | 1 250 \$ |

Centre Henri-Desjardins

| | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
|--------------------|----------------------|---------------------|
| . Surface « A » | 1 063 \$ | 2 125,75 \$ |
| . Surface « B » | 1 000,50 | 2 000 |
| . Bar La Promenade | 250,75 | 500,25 |

Parc des Pionniers

| | <u>Accès gratuit</u> | <u>Accès payant</u> |
|----------------------|----------------------|---------------------|
| . Zone scène élargie | 155 \$ | 625 \$ |
| . Zone plaine 1 | 155 | 625 |
| . Zone plaine 2 | 155 | 625 |
| . Ensemble du parc | 397,25 | 1 023,50 |

Parc municipaux et stationnements (excluant le parc des Pionniers)

| | |
|--------|--------|
| 155 \$ | 625 \$ |
|--------|--------|

Tarifs Entandem (regroupement de SOCAN et RÉ:SONNE)

Selon les tarifs en vigueur sur le site Web « Entandem » au moment de l'événement. Le coût de la location des locaux s'ajoute à ces tarifs.

Location de matériel et accessoires

| | <u>Tarif journalier</u> |
|---------------------------------|-------------------------|
| . Chaise régulière | 1,35 \$ |
| . Chaise rembourrée | 1,90 \$ |
| . Table régulière rectangle | 4,60 \$ |
| . Table carrée | 3,50 \$ |
| . Table ronde | 19,25 \$ |
| . Portemanteaux | 13 \$ |
| . Table de scène (section) | 56,25 \$ |
| . Praticable | 19,25 \$ |
| . Scène de métal | 500,25 \$ * |
| . Lutrin | 19,25 \$ |
| . Chevalet | 13 \$ |
| . Bollard extérieur | 1,35 \$ |
| . Bollard intérieur | 1,90 \$ |
| . Barrière antiémeute (section) | 24 \$ |
| . Rallonge électrique | 12 \$ |
| . Panneau électrique | 57,25 \$ |

* Le transport et le montage sont aux frais du locataire et doivent obligatoirement être faits par le personnel du Service de la culture et des loisirs

Matériel d'exposition (kiosques)

Kiosque de base * : 115,50 \$ / kiosque - 7 jours et moins



Incluant :

- . Structure de rideau royal 10 pi X 10 pi
- . Deux tabourets
- . Comptoir
- . Jupe de table
- . Bandeau d'affichage (lettrage et délettrage aux frais du locataire)

Kiosque à la pièce *

| | |
|------------------------|--------|
| . Contour de table | 13 \$ |
| . Rideau fond de scène | 123,75 |
| . Rideau séparateur | 374,50 |
| . Panneaux lumineux | 94,75 |
| . Îlot informatique | 155 |
| . Table d'accueil | 63,50 |

* Le transport et le montage sont aux frais du locataire et doivent obligatoirement être faits par le personnel du Service de la culture et des loisirs

Billets (Droit d'entrée)

Lorsque les billets seront fournis par le Service de la culture et des loisirs, 25 % du montant de la vente des billets sera facturé à l'utilisateur.

Transport des équipements

La direction du Service de la culture et des loisirs doit autoriser le transport du matériel lourd de grande dimension ou celui dont la sécurité doit être assurée lors d'activités se déroulant sur le territoire de la ville de Baie-Comeau.

Le tarif horaire est de 64,50 \$ pour un véhicule de service.

Aucun transport n'est offert pour la location d'équipements au privé.

Main-d'œuvre

Lorsque des services sont requis et qu'ils nécessitent de la main-d'œuvre, le taux horaire devant être facturé pour chaque classe de profession est celui fixé par la convention collective applicable ou par les conditions des normes du travail en vigueur, majoré de 22 % pour les employés régis par les normes du travail et de 26 % pour les employés cols blancs.

Lorsque la main-d'œuvre est requise en dehors des heures normales de travail, les coûts mentionnés au paragraphe ci-dessus seront encore majorés de 50 %, plus 22 % ou 26 % pour les quatre premières heures et de 100 % plus 22 % ou 26 % pour les heures suivantes ainsi que pour un dimanche ou un jour férié.

Dans tous les cas, lorsque le transport n'est pas prévu ou planifié à l'avance sur les heures normales de travail, un minimum de trois heures sera facturé aux taux indiqués à l'un des paragraphes ci-dessus, selon le cas. »



ARTICLE 5

L'annexe D est remplacée par la suivante :

«

ANNEXE D

INSCRIPTION OU ADMISSION

Une pièce justificative devra être fournie sur demande. Les taxes sont incluses dans tous les tarifs.

L'admission de la personne qui accompagne un détenteur d'une carte accompagnement loisir (CAL) valide est gratuite.

Natation *

| | Tarif résident | Tarif non-résident |
|--|----------------|--------------------|
| Préscolaire (avec parent) | | |
| . Parent et enfant 1 | 44,75 \$ | 59,25 \$ |
| . Parent et enfant 2 | 44,75 | 59,25 |
| . Parent et enfant 3 | 44,75 | 59,25 |
| . Préscolaire 1 | 44,75 | 59,25 |
| Préscolaire (sans parent) | | |
| . Préscolaire 2 | 56,25 \$ | 75 \$ |
| . Préscolaire 3 | 56,25 | 75 |
| . Préscolaire 4 | 56,25 | 75 |
| . Préscolaire 5 | 56,25 | 75 |
| Enfant de 5 ans et plus | | |
| . Nageur 1 | 56,25 \$ | 75 \$ |
| . Nageur 2 | 72,75 | 102 |
| . Nageur 3 | 72,75 | 102 |
| . Nageur 4 | 72,75 | 102 |
| . Nageur 5 | 72,75 | 102 |
| . Nageur 6 | 72,75 | 102 |
| . Jeune sauveteur initié 7 | 93,50 | 129 |
| . Jeune sauveteur averti 8 | 93,50 | 129 |
| . Jeune sauveteur expert 9 | 93,50 | 129 |
| . Étoile de bronze 10 | 109,25 | 144,50 |
| Personne de 16 ans et plus | | |
| . Adulte 1 (1 fois / semaine) | 91,50 \$ | 129 \$ |
| . Adulte 2 (1 fois / semaine) | 91,50 | 129 |
| . Adulte 3 (2 fois / semaine) | 137,25 | 192,50 |
| . Aquaforme (1 fois / semaine) | 91,50 | 129 |
| . Aquaforme (2 fois / semaine) | 137,25 | 192,50 |
| . Aquaforme été (15 cours) | 109,25 | 144,50 |
| . Aquajogging (2 fois / semaine) | 137,25 | 192,50 |
| . Prénatal (1 fois / semaine) | 67,50 | 88,50 |
| . Prénatal (1/2 session – 1 fois / semaine) | 44,75 | 59,25 |
| . Étudiant 18 ans et plus (1 fois / semaine) * | 67,50 | 88,50 |
| . Étudiant 18 ans et plus (2 fois / semaine) * | 96,75 | 129 |
| . Senior 60 ans et plus (1 fois / semaine) | 67,50 | 88,50 |
| . Senior 60 ans et plus (2 fois / semaine) | 96,75 | 129 |

* Sur présentation d'une preuve étudiante valide



Formation

La gratuité des formations en sauvetage peut s'appliquer à condition qu'une convention d'aide financière soit en vigueur.

| | Tarif résident | Tarif non-résident |
|--|----------------|--------------------|
| • Premiers soins - Général / DEA | 156 \$ | 197,50 \$ |
| • Médaille de bronze | 156 | 197,50 |
| • Croix de bronze | 156 | 197,50 |
| • Médaille-Croix combiné | 289 | 333 |
| • Sauveteur piscine | 289 | 333 |
| • Moniteur de natation nager pour la vie | 289 | 333 |
| • Requalification moniteur de natation nager pour la vie | 135,25 | 177 |
| • Requalification Croix de bronze | 135,25 | 177 |
| • Requalification Sauveteur | 135,25 | 177 |
| • Challenge en sauvetage | 135,25 | 177 |

Piscines extérieures

Bains en longueur (16 ans et plus)

| | Tarif résident | Tarif non-résident |
|---------------|----------------|--------------------|
| • Séance | 6,75 \$ | 9 \$ |
| • Saison | 124,75 | 166,50 |
| • Demi-saison | 62,50 | 83,25 |

Autres bains

- Gratuit

Piscines intérieures

Bain en longueur (16 ans et plus)

| | Tarif résident | Tarif non-résident |
|-------------------------------|----------------|--------------------|
| Session de 10 semaines | | |
| • 1 fois / semaine | 57,25 \$ | 78 \$ |
| • 2 fois / semaine | 109,25 | 151 |
| • 3 fois / semaine | 161,25 | 218,50 |

Pour une session de plus ou moins de 10 semaines, le coût sera ajusté au prorata du tarif indiqué.

| | | |
|----------|---------|------|
| • Séance | 6,75 \$ | 9 \$ |
|----------|---------|------|

Autres bains

- Gratuit

Bibliothèque

Carte de membre

- Résidents de la MRC de Manicouagan Gratuit



| | |
|-------------------------|-----------------------------|
| . Innus de Pessamit | Gratuit |
| . Non-résident | 33,25 \$ / personne / année |
| . Famille non-résidente | 82,25 \$ / famille / année |

Ordinateurs

| | |
|------------------------------------|-------------------|
| . Recherche et temps d'utilisation | Gratuit |
| . Impression en noir et blanc | 0,35 \$ / feuille |

Autres

| | |
|-------------------------|---|
| . Perte d'un document | Prix du document plus 15 % de frais administratifs |
| . Photocopie | 0,35 \$ |
| . Remplacement de carte | 3 \$ |

Conditionnement physique Opti-forme

| | Tarif résident | Tarif non-résident |
|---|----------------|--------------------|
| Conditionnement physique au stade Médard Soucy (15 semaines) | | |
| . Adulte | 156 \$ | 223,50 \$ |
| . Étudiant (18 ans et plus) * | 88,50 | 124,75 |
| . 60 ans et plus | 88,50 | 124,75 |

* Sur présentation d'une carte étudiante valide

Camp de jour

| | |
|-------------------------|--------------------|
| . Enfant résident : | 66,50 \$ / semaine |
| . Enfant non-résident : | 89,50 \$ / semaine |

Patinage

Patinage public journalier

| | |
|----------|---------|
| . Enfant | Gratuit |
| . Adulte | Gratuit |

Centre de ski Mont Ti-Basse

1. MONTAGNE (ski et planche à neige)

a) Tarification saisonnière (entrée en vigueur le 1^{er} mars 2024)

| | <u>Tarif régulier</u> | <u>Tarif prévente SKI + (printemps et automne)</u> |
|---------------------------|-----------------------|--|
| Carte individuelle | | |
| . Bambin (6 ans et moins) | Gratuit | Gratuit |
| . Enfant (7 à 12 ans) | 161 \$ | 145 \$ |
| . Étudiant * | 182 | 164 |
| . Adulte | 439 | 395 |
| . Senior (60 ans et plus) | 225 | 203 |

* Sur présentation d'une preuve étudiante valide



Carte multiple*

| <u>Rabais</u> | <u>Tarif régulier</u> | <u>Tarif prévente SKI + (printemps et automne)</u> |
|---------------|-----------------------|--|
| . 2 personnes | 20 % | 30 % |
| . 3 personnes | 25 | 35 |
| . 4 personnes | 30 | 40 |
| . 5 personnes | 35 | 45 |
| . 6 personnes | 40 | 50 |

Sur présentation d'une preuve de résidence à la même adresse pour les adultes et d'une preuve du lien de parenté pour les enfants (carte d'hôpital ou certificat de naissance).

Un maximum de deux adultes et/ou seniors, de même qu'une seule gratuité (bambin ou bénévole), sont applicables par carte multiple.

Il est impossible d'ajouter un membre à des cartes déjà vendues (en promotion ou régulier). Le membre à ajouter doit se procurer sa propre carte.

Une demande de remboursement n'est possible que dans les cas empêchant la pratique de sport, par exemple raison médicale, conflit d'horaire, déménagement, etc. La demande doit être effectuée avant le début de la saison de glisse et être accompagnée d'une preuve.

* La carte multiple s'applique aux couples et aux membres d'une même famille en ligne directe descendante, parents et enfants, habitant à la même adresse (les frères et sœurs adultes n'habitant pas à la même adresse ne sont pas admis).

b) Tarification journalière individuelle (entrée en vigueur le 1^{er} décembre 2024)

| | <u>Demi-journée</u> | <u>Journée</u> | <u>Après-midi/ soirée</u> | <u>Soirée</u> | <u>Remontée POMA</u> |
|---------------------------|---------------------|----------------|-------------------------------|---------------|--------------------------|
| . Bambin (6 ans et moins) | Gratuit | Gratuit | Gratuit | Gratuit | Gratuit |
| . Enfant (7 à 12 ans) | 16,75 \$ | 21 \$ | 26 \$ | 16,75 \$ | 6,25 \$ |
| . Étudiant * | 18,75 | 24 | 29 | 18,75 | 6,25 |
| . Adulte | 29 | 39,50 | 44,75 | 29 | 6,25 |
| . Senior (60 ans et plus) | 24 | 31,25 | 36,50 | 24 | 6,25 |

* Sur présentation d'une preuve étudiante valide

Familiale

Au moins un adulte ou senior et plus d'un enfant âgé de 21 ans ou moins, résidant à la même adresse ou ayant un lien de parenté. Le lien de parenté se limite aux parents (père et mère) ainsi qu'aux frères et sœurs.

30 % de rabais sur le coût de chacun des billets journaliers à prix régulier.

Le tarif familial ne peut être jumelé avec d'autres promotions.



c) Tarification de groupe (sur réservation)

Durant les heures d'ouverture

| | Groupe scolaire et garderie | Groupe 17 ans et - (15 personnes et +) | Groupe corporatif |
|--|--------------------------------|---|-------------------|
| . Jeune | 6,25 \$ | 50 % * | 15 % * |
| . Accompagnateur et adulte | 6,25 | 50 % * | |
| . Demi-heure supplé- mentaire en dehors des heures d'ouverture pour chaque remontée | 80 | 80 \$ | |

* Pourcentage sur le prix régulier des billets journaliers

Groupe corporatif 15 % * (24 personnes et moins)
20 % * (25 personnes et plus)

En dehors des heures d'ouverture (réservation privée – billets inclus)

Lundi et mardi (jour)

| | |
|--|-------------------------------|
| . Demi-journée (9 h à 12 h ou 13 h à 16 h) | 482,50 \$ / remontée / groupe |
| . Journée complète (9 h à 16 h) | 964 \$ / remontée / groupe |

De soir (18 h 30 à 21 h 30)

| | |
|--|--------------------|
| . Télésiège et téléski simple | 964 \$ / groupe |
| . Ajout du téléski double au télésiège et téléski simple | 482,50 \$ / groupe |

Demi-heure supplémentaire (jour ou soir) 80 \$ / remontée / groupe

2. GLISSADES SUR CHAMBRES À AIR

a) Durant les heures d'ouverture des glissades

| | <u>Tarif par personne</u> |
|--|---------------------------|
| . Enfant de 4 à 6 ans * | Gratuit |
| . 7 à 17 ans | 5,25 \$ / heure |
| . Adulte | 7,25 \$ / heure |
| . Groupe scolaire (incluant accompagnateurs) | 6,25 \$ / jour |
| . Groupe de 15 jeunes de 17 ans et moins (excluant les accompagnateurs et adultes) | 6,25 \$ / jour |
| . Groupe corporatif (15 personnes et +) | 6,25 \$ / 4 heures |

* Une grandeur minimale de 1,06 m (3 pi et 6 po) est requise pour qu'un enfant puisse utiliser une chambre à air seul. Dans le cas contraire et selon la capacité physique et cognitive de l'enfant, un accompagnateur adulte est obligatoire.

b) En dehors des heures d'ouverture des glissades

Réservation privée (billets inclus)

| | |
|---|-----------------|
| . Bloc de 3 heures (jour ou soir*) | 439 \$ / groupe |
| . Pour chaque demi-heure supplémentaire | 80 \$ / groupe |



Groupe scolaire et garderie (incluant accompagnateurs)

| | |
|---|---|
| . Bloc de 3 heures (entre 9 h et 16 h) | 107 \$ / groupe + 6,25 \$ / personne |
| . Pour chaque demi-heure supplémentaire | 37,50 \$ / groupe |

Seule la clientèle de ces groupes aura accès aux glissades sur chambres à air.

* Jour, entre 9 h et 16 h et soir, entre 18 h 30 et 21 h 30

Dans le cas où le tarif « Groupe scolaire et garderie » est plus dispendieux que le tarif « Réservation privée », ce dernier s'applique.

3. LOCATION DE CASIER – TARIF SAISONNIER (entrée en vigueur le 1^{er} mars 2024)

| | |
|---------|-------|
| . Petit | 54 \$ |
| . Moyen | 64,50 |
| . Grand | 75 |

Note : Service offert en priorité aux détenteurs d'abonnement de saison.

4. PROMOTIONS

a) Valides uniquement sur la vente de billets journaliers au tarif régulier

| | |
|--|----------|
| . Congés scolaires identifiés (étudiants seulement) | 25 % |
| . Rabais « Maneige » | 25 ou 30 |
| . Soirée du vendredi | 30 |
| . Détenteurs d'abonnement à la Station de Ski Gallix | 50 |

b) Applicables lors de la première semaine d'ouverture du centre de ski et lors de la Semaine de la famille (50 % sur le prix régulier)

| | Tarif journalier |
|---------------------------|------------------|
| . Bambin (6 ans et moins) | Gratuit |
| . Enfant (7 à 12 ans) | 10,50 \$ |
| . Étudiant * | 12 |
| . Adulte | 19,75 |
| . Senior (60 ans et plus) | 15,75 |

* Sur présentation d'une preuve étudiante valide

Note : Le tarif étudiant s'applique sur présentation d'une preuve étudiante valide seulement. Tous les tarifs du centre de ski comprennent les taxes.

Demande de documents

| | |
|--|-----------|
| Reçu, relevé ou document déjà transmis | 5,25 \$ » |
|--|-----------|

ARTICLE 6

L'annexe E est modifié comme suit :

- Au paragraphe 1 « Véhicule léger », en remplaçant le taux de « 26 \$ / heure » par « 27,05 \$ / heure »;



- Au paragraphe 2 « Véhicule de service », en remplaçant le taux de « 62 \$ / heure » par « 64,50 \$ / heure ».

ARTICLE 7

L'annexe G est modifié comme suit :

- En remplaçant la rubrique « Véhicules et équipements » par la suivante :

« **Véhicules et équipements** »

| Description | Taux |
|---|---|
| . Camionnette | 54,10 \$ / heure |
| . Camion pour une urgence | 64,50 \$ / heure |
| . Pompe portative | 166,30 \$ |
| . Autopompe avec accessoires 500 à 800 GPM | 428,50 \$ |
| . Autopompe avec accessoires 800 à 1250 GPM | 535,60 \$ |
| . Appareil d'élévation 75' autopompe 1250 GPM | 642,70 \$ |
| . Échelle aérienne 100' avec accessoires | 749,85 \$ |
| . Pincés de désincarcération | Selon le décret gouvernemental applicable |

Les frais de base annuels sont établis au coût de 2,20 \$ par habitant avec un minimum de 1 092 \$, la population étant calculée en vertu de l'article 29 de la Loi sur l'organisation territoriale municipale, tel qu'indiqué au dernier dénombrement reconnu valide par décret publié par le gouvernement provincial dans la Gazette officielle du Québec.

Les tarifs indiqués dans tout protocole, s'il y a lieu, ont préséance sur ceux du présent règlement. ».

ARTICLE 8

L'annexe H intitulée « Frais administratifs » est modifiée de la façon suivante :

- En remplaçant le paragraphe f) par le suivant :

« f) Le montant exigé au point e) est fixé selon les catégories suivantes pour chaque unité d'évaluation ou lieu d'affaires :

| Rôle d'évaluation foncière | |
|-------------------------------|-------------|
| . Moins de 100 000 \$ | 50 \$ |
| . 100 000 \$ à 249 999 \$ | 70 \$ |
| . 250 000 \$ à 499 999 \$ | 86 \$ |
| . 500 000 \$ à 999 999 \$ | 175 \$ |
| . 1 000 000 \$ à 1 999 999 \$ | 344 \$ |
| . 2 000 000 \$ à 4 999 999 \$ | 574 \$ |
| . 5 000 000 \$ et plus | 1 149 \$ »; |



- En remplaçant le paragraphe g) par le suivant :
 - « g) Le montant exigé au point e) est de 50 \$ lorsque la plainte n'est pas visée par le point f) ».

ARTICLE 9

L'annexe I est modifié comme suit :

- Au paragraphe a) « Espace », en remplaçant le tarif de « 16,75 \$ » par « 17,40 \$ »;
- Au sous-paragraphe i. du paragraphe b) « Équipement », en remplaçant le tarif de « 12,90 \$ » par « 13,40 \$ »;
- Au sous-paragraphe ii. du paragraphe b) « Équipement », en remplaçant le tarif de « 24 \$ » par « 24,94 \$ ».

ARTICLE 10

L'annexe J est modifiée en remplaçant le tarif de « 566 \$ » sous la rubrique « Tarif fixe » par « 588,65 \$ ».


ARTICLE 11


Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Toutefois, sous la rubrique « Centre de ski Mont Ti-Basse » de l'annexe D, l'alinéa a) « Tarification saisonnière » du paragraphe 1 « Montagne (ski et planche à neige) » ainsi que le paragraphe 3 « Location de casier – Tarif saisonnier » entrent en vigueur le 1^{er} mars 2024.

De plus, l'alinéa b) « Tarification journalière individuelle » du paragraphe 1 « Tarification journalière individuelle » entre en vigueur le 1^{er} décembre 2024.

Adopté par la résolution 2023-456 lors d'une séance publique du conseil municipal de Baie-Comeau tenue le 13 décembre 2023.


MICHEL DESBIENS
MAIRE


CLÉMENCE RICHARD
GREFFIÈRE ADJOINTE

Entrée en vigueur le 21 décembre 2023

